

newsletter n°7/8

luglio - agosto 2020

Approfondimento

Le norme UE in materia di protezione dei dati rendono autonomi i cittadini e sono adeguate all'era digitale

La Commissione europea ha pubblicato una relazione di valutazione del regolamento generale sulla protezione dei dati, quando sono trascorsi poco più di due anni dalla sua adozione.

Ricordiamo che il regolamento è un corpus unico di norme del diritto dell'UE riguardanti la tutela delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali e alla libera circolazione di tali dati a livello europeo. Esso rafforza le garanzie in materia di protezione dei dati, assicura diritti aggiuntivi e rafforzati ai cittadini, aumenta la trasparenza e accresce la responsabilizzazione e la responsabilità di tutti coloro che si occupano del trattamento dei dati personali. Ha conferito alle autorità nazionali per la protezione dei dati poteri di esecuzione più forti e armonizzati.

Secondo la relazione, il regolamento ha conseguito la maggior parte dei suoi obiettivi, in particolare offrendo ai cittadini un solido nucleo di diritti azionabili e creando un nuovo sistema europeo di governance e di contrasto. Il regolamento si è rivelato uno strumento flessibile per sostenere l'adozione di soluzioni digitali in circostanze impreviste come la crisi della Covid-19. La relazione conclude altresì che in tutti gli Stati membri si assiste a una maggiore armonizzazione, malgrado un certo livello di frammentazione che deve essere costantemente sorvegliato, rilevando che anche le aziende ormai vedono il vantaggio competitivo in una rigorosa protezione dei dati. La relazione contiene un elenco di azioni volte ad agevolare ulteriormente l'applicazione del regolamento, continuare a sviluppare una cultura realmente europea di protezione dei dati e un rigoroso controllo della sua applicazione.

Per **Věra Jourová**, vicepresidente per i Valori e la trasparenza: *“il regolamento generale sulla protezione dei dati dimostra perfettamente come l'Unione europea, seguendo un approccio basato sui diritti fondamentali, renda autonomi i suoi cittadini e offra alle imprese la possibilità di sfruttare pienamente il potenziale della rivoluzione digitale. Dobbiamo però continuare ad adoperarci per far sì che tale regolamento realizzi appieno il proprio potenziale.”*

Didier Reynders, Commissario per la Giustizia, ha dichiarato: *“Il regolamento generale sulla protezione dei dati ha conseguito con successo i suoi obiettivi ed è*



diventato un punto di riferimento in tutto il mondo per i paesi che vogliono garantire un elevato livello di protezione ai propri cittadini.”

Alcune conclusioni della Relazione

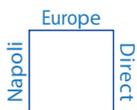
I cittadini dispongono di maggiore autonomia e sono più consapevoli dei propri diritti. Il regolamento generale sulla protezione dei dati aumenta la trasparenza e assicura ai privati cittadini diritti azionabili, come ad esempio il diritto di accesso, rettifica e cancellazione, il diritto di opposizione e il diritto alla portabilità dei dati. Secondo un'indagine condotta dall'Agenzia dell'UE per i diritti fondamentali, oggi nell'UE il 69 % della popolazione di età superiore ai 16 anni è a conoscenza del regolamento e il 71 % delle persone ha sentito parlare della propria autorità nazionale per la protezione dei dati. Tuttavia, si può fare di più per aiutare i cittadini a esercitare i propri diritti, in particolare il diritto alla portabilità dei dati.

Le autorità nazionali per la protezione dei dati esercitano i loro poteri correttivi rafforzati.

Dagli avvertimenti e dagli ammonimenti alle sanzioni amministrative pecuniarie, il regolamento generale sulla protezione dei dati fornisce alle autorità nazionali per la protezione dei dati gli strumenti adeguati per far rispettare le sue disposizioni. Tali autorità devono essere però opportunamente sostenute mediante le risorse umane, tecniche e finanziarie necessarie. Si riscontrano ancora, tuttavia, differenze marcate tra gli Stati membri. Si rileva come diverse autorità per la protezione dei dati hanno creato nuovi strumenti, tra cui linee di assistenza telefonica destinate a privati cittadini e a imprese e strumenti per le piccole e le micro imprese. È essenziale garantire che gli orientamenti forniti a livello nazionale siano del tutto coerenti con gli orientamenti europei.

Infine, negli ultimi due anni l'impegno internazionale della Commissione a favore di trasferimenti liberi e sicuri di dati ha prodotto importanti risultati. Ciò riguarda anche il Giappone, paese con il quale l'UE condivide ora il più grande spazio al mondo di circolazione libera e sicura dei dati. La relazione conferma come il regolamento sia diventato un punto di riferimento a livello mondiale.

[Approfondimento](#)



i CENTRI i n f o r m a n o

Incontri di informazione a distanza sull'Unione Europea

Per l'anno 2020, nonostante l'emergenza in corso relativa al coronavirus, il centro Europe Direct ha deciso di non fermare l'attività di informazione per i gruppi classe, che normalmente ospitiamo presso il centro di Via Egiziaca a Pizzofalcone, e realizzare tali incontri in modalità a distanza. Essi sono incentrati sul funzionamento dell'Unione Europea, su alcune tematiche/politiche europee in particolare o sulle opportunità offerte dai programmi UE. Per prenotare un incontro scuola, compilare ed inviare allo Europe Direct il modulo disponibile per il download alla pagina: <https://www.comune.napoli.it/flex/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/40798>

Contatti:

telefono

+390817956535

mail

europedirect@comune.napoli.it

web

www.comune.napoli.it/europedirect

facebook

[Europe Direct Napoli](#)

Twitter

[@EuropeDirectNA](#)

Youtube

[CeiccEuropeDirect](#)

Instagram

[@europedirectna](#)

“Le opportunità di finanziamento dell’UE 2021-2027 tra fake news, Recovery Fund e Green Deal europeo”

Il Centro Europe Direct Caserta organizza un doppio evento dal titolo: **“Le opportunità di finanziamento dell’UE 2021-2027 tra fake news, Recovery Fund e Green Deal europeo”**. Si terrà presso il Casale di Riardo, in Via della Repubblica a Riardo, venerdì 10 luglio a partire dalle ore 17.30. L’incontro, organizzato in collaborazione col Comune di Riardo, il Club UNESCO Caserta, il Parco Regionale di Roccamonfina, il Parco Regionale del Matese, l’Associazione culturale Alto Casertano, sarà incentrato su quattro grandi temi: le priorità della Commissione europea con i relativi finanziamenti per il settennato 2021-2027, le fake news, sfatando i falsi miti che sovente screditano l’Unione europea, inoltre verrà effettuata una disamina approfondita sul Recovery Fund, sul recupero dei fondi europei destinati alla ripresa dell’Italia dopo la crisi dovuta al coronavirus, ed infine il Green Deal europeo da cui ripartire con l’economia sostenibile e l’innovazione. A completare l’evento il susseguente dibattito col pubblico presente. L’evento sarà debitamente pubblicizzato su tutti i canali di informazione del Centro Europe Direct Caserta.

Contatti:

mail
info@europedirectcaserta.eu

web
www.europedirectcaserta.eu

facebook
[EuropeDirectCaserta](https://www.facebook.com/EuropeDirectCaserta)



NEWS d a l l ' E u r o p a



Al via la Presidenza tedesca del Consiglio dell'Ue

Dal 1 luglio 2020 la Presidenza del Consiglio dell'Unione europea passa alla Germania, che riceve il testimone dalla Croazia (01/01 - 30/06/2020). La presidenza tedesca del Consiglio dell'UE andrà dal 1° luglio al 31 dicembre 2020. Le priorità della presidenza tedesca sono ispirate al suo motto: **“Insieme per la ripresa dell'Europa”**.

Il programma della presidenza è incentrato infatti su sei settori principali al fine superare le conseguenze della crisi del coronavirus per una ripresa economica e sociale a lungo termine. Essi sono: un'Europa più solida e innovativa; un'Europa equa; un'Europa sostenibile; un'Europa della sicurezza e dei valori comuni; un'Europa forte nel mondo.

La presidenza tedesca del Consiglio dell'UE si concentrerà direttamente sul superamento della pandemia di COVID-19, lottando contro la diffusione del virus, sostenendo l'economia europea per la ripresa e rafforzando la coesione sociale in Europa. A tale scopo, la Germania è impegnata a favore di un'azione comune approvata, della solidarietà europea e dei valori comuni.

Ricordiamo che i compiti della presidenza sono quelli di portare avanti i lavori del Consiglio, garantendo la continuità dell'agenda dell'UE, il corretto svolgimento dei processi legislativi e la cooperazione tra gli Stati membri, oltre che rappresentare il Consiglio nelle relazioni con le altre istituzioni dell'UE. A tal fine, la presidenza deve agire come un mediatore leale e neutrale

[Per saperne di più](#)

Risposta al coronavirus: Team Europa sostiene la Somalia con tre voli del ponte aereo umanitario dell'UE

Un volo del ponte aereo umanitario dell'UE partito da Brindisi è giunto oggi a Mogadiscio con forniture umanitarie e mediche messe a disposizione dal Ministero degli Affari esteri e della cooperazione internazionale italiano, da organizzazioni della società civile italiane e da ONG internazionali. Altri due voli per la Somalia partiranno da Brindisi nei prossimi giorni, con ulteriore materiale a bordo, per un carico complessivo di 42 tonnellate.

Janez Lenarčič, Commissario per la Gestione delle crisi, ha dichiarato: *“Questa operazione del ponte aereo umanitario dell'UE sosterrà la risposta al coronavirus in Somalia fornendo dispositivi di protezione individuale e materiale medico. Date le urgenti necessità, l'UE ha attribuito la massima importanza al fatto questi voli siano effettuati non appena possibile.”*

Emanuela Claudia Del Re, Viceministra degli Affari esteri e della cooperazione internazionale, ha dichiarato: *“Questa operazione del ponte aereo umanitario dell'UE è la dimostrazione tangibile di un approccio Team Europa funzionante ed efficiente, fortemente sostenuto dall'Italia.”*

I voli del ponte aereo umanitario dell'UE diretti in Somalia sono stati predisposti grazie alla cooperazione tra la Commissione europea e l'Italia. I voli sono facilitati dalla rete logistica umanitaria e sono stati organizzati in coordinamento con le autorità somale e la delegazione dell'Unione europea a Mogadiscio. I costi del trasporto sono interamente finanziati dalla Commissione europea, mentre il carico è fornito dalle organizzazioni umanitarie.

Le operazioni del ponte aereo umanitario dell'UE fanno parte della risposta globale dell'UE alla pandemia di coronavirus nell'ambito dell'approccio **“Team Europa”** che riunisce l'UE e i suoi Stati membri. Il sostegno complessivo di Team Europa alla Somalia nella lotta contro la pandemia di coronavirus è pari a circa 55 milioni di €. Il programma sarà basato su lavori passati e in corso riguardanti soluzioni durature, nell'ambito del Fondo fiduciario dell'UE per l'Africa, che sostengono l'amministrazione comunale nel fornire servizi essenziali negli insediamenti di sfollati interni.

[Per saperne di più](#)





NEWS d a l l ' E u r o p a



Quadri di negoziazione per l'Albania e la Macedonia del Nord: il progetto della Commissione

La Commissione europea ha trasmesso oggi al Consiglio il progetto di quadri di negoziazione per l'Albania e la Macedonia del Nord, che definiscono gli orientamenti e i principi dei negoziati di adesione. Nel marzo scorso il Consiglio "Affari generali" ha deciso di avviare negoziati con entrambi i paesi e ha invitato la Commissione a presentare proposte.

Olivér Várhelyi, Commissario per la Politica di vicinato e l'allargamento, ha commentato: *"Quello di oggi è un altro grande passo avanti nei percorsi dell'Albania e della Macedonia del Nord verso l'Unione europea. Nel tener fede al nostro impegno abbiamo delineato quadri concreti per lo svolgimento dei negoziati di adesione. Le nostre proposte si basano sulla metodologia di allargamento riveduta che abbiamo presentato in febbraio per rendere il processo di adesione più credibile, con una direzione politica più forte, più dinamico e prevedibile. Attendo con interesse le discussioni con gli Stati membri e auspico di tenere nel più breve tempo possibile le prime conferenze intergovernative con i due paesi: il loro futuro è palesemente nell'Unione europea e confido che continueranno a realizzare le riforme necessarie per il loro percorso verso l'UE, come hanno fatto finora."*

A sostegno della credibilità si accentua l'attenzione sulle riforme fondamentali, a cominciare da stato di diritto, funzionamento delle istituzioni democratiche e della pubblica amministrazione, economia dei due paesi. Le proposte prevedono inoltre una direzione politica più forte del processo e maggiore dinamismo grazie all'organizzazione dei capitoli negoziali in gruppi tematici. È possibile aumentare la prevedibilità del processo di adesione se si evidenziano in modo più chiaro le ricadute positive dei progressi nelle riforme e viceversa le potenziali conseguenze negative della mancanza di progressi, del protrarsi di uno stallo o addirittura di un'involuzione nell'esecuzione delle riforme e nella conformità ai requisiti del processo di adesione.

[Per saperne di più](#)

PORTALE EUROPEO PER I GIOVANI

 **Di' la tua!**

Partecipa e contribuisce a cambiare il mondo!

La Commissione europea rinnova il portale "Di' la tua"

Oggi la Commissione europea ha lanciato una versione rinnovata del portale **"Di' la tua"**. Questa piattaforma online invita tutti i cittadini (comprese le imprese e le organizzazioni non governative) a condividere le loro opinioni sulle iniziative della Commissione nelle fasi chiave dell'iter legislativo. La nuova versione dovrebbe migliorare ulteriormente la consultazione e la comunicazione della Commissione con il pubblico e aumentare la trasparenza. L'obiettivo è potenziare la qualità del processo di elaborazione delle politiche dell'UE grazie al contributo fornito da tutte le parti interessate attraverso il portale.

Maroš Šefčovič, Vicepresidente per le Relazioni interistituzionali e le prospettive strategiche, ha dichiarato: *"Migliorando il portale "Di' la tua" e rendendolo più intuitivo, stiamo intensificando la nostra azione di sensibilizzazione. Voglio incoraggiare le parti interessate e i cittadini - compresi quelli che non hanno una conoscenza approfondita del processo di elaborazione delle politiche dell'UE - a contribuire alle nostre iniziative in quanto queste prendono forma prima e dopo la loro adozione da parte della Commissione. Si tratta di un altro modo fondamentale per garantire che la nostra legislazione risponda alle norme di qualità più elevate."*

Nell'ambito dell'agenda **"Legiferare meglio"** la Commissione sta consultando un'ampia gamma di organizzazioni e il grande pubblico mediante strumenti di sensibilizzazione come "Di' la tua". Raccogliendo attivamente i commenti online e analizzandoli, la Commissione garantisce che le iniziative dell'UE siano reattive e proporzionate alle sfide attuali, ad esempio la transizione verde e quella digitale.

Le tre seguenti consultazioni pubbliche figuranti sul nuovo portale "Di' la tua" illustrano il processo: la consultazione sulla legge sui servizi digitali - approfondire il mercato interno e chiarire le responsabilità per i servizi digitali, la consultazione sulla mobilità sostenibile e intelligente e la consultazione su una nuova agenda dei consumatori.

[Per saperne di più](#)



M O N D O g i o v a n i

Piano europeo per la ripresa dei giovani del Forum Europeo della Gioventù

Fin dall'inizio della crisi sanitaria di COVID-19, il Forum Europeo della Gioventù ha lavorato per garantire che nessun giovane fosse lasciato indietro e che le organizzazioni giovanili fossero sostenute nelle loro azioni di solidarietà. Con la pubblicazione **European Youth Blueprint to Recovery**, il Forum presenta una serie di raccomandazioni politiche volte a influenzare la risposta istituzionale alla crisi. Le sue soluzioni sono costruite intorno a tre pilastri: *Inclusione sociale ed economica: prevenire la lockdown generation; Diritti umani, spazio civico e partecipazione: mantenere e rafforzare le nostre democrazie; Oltre la ripresa: alternative sostenibili per ricostruire meglio.*

[Per saperne di più](#)

Manuale contro l'incitamento all'odio online attraverso l'educazione ai diritti umani

Versione 2020 del manuale del Consiglio d'Europa per combattere i discorsi di incitamento all'odio attraverso l'educazione ai diritti umani, pubblicato originariamente nel 2014 per la campagna del Movimento per i giovani No Hate Speech. Il manuale è stato rivisto e aggiornato per riflettere la fine del coordinamento della campagna. La forza del manuale (strumenti per capire il discorso dell'odio, perché è importante affrontarlo e, soprattutto, le attività di sensibilizzazione dei giovani sull'incitamento all'odio) rimane oggi pienamente intatta e rilevante. Rimane una risorsa importante in vista dell'impatto che la crisi COVID-19 sta avendo su una cultura dei diritti umani universali. Il manuale è concepito per lavorare con i giovani dai 13 ai 18 anni; tuttavia, le attività possono essere adattate ad altre fasce d'età e ad altri profili di utenti.

[Per saperne di più](#)

Il Premio LUX del Parlamento europeo sbarca su Chili.com

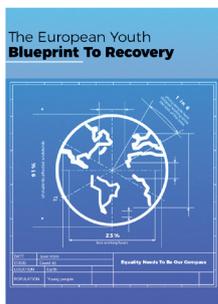
Ogni anno il Parlamento europeo copre i costi dei sottotitoli in ventiquattro lingue per i tre film finalisti. Finanzia, inoltre, l'adattamento per il pubblico non vedente, ipo-vedente, non udente e il sostegno alla promozione internazionale del film vincitore. In seguito all'emergenza COVID19 e alla difficoltà di organizzare eventi dal vivo con il pubblico, l'ufficio del Parlamento europeo a Milano in collaborazione con l'unità LUX e con la piattaforma CHILI, offre la possibilità di accedere a quattromila visioni gratuite disponibili nella modalità di streaming on demand sulla pagina di chili.com. Quattro saranno i film selezionati per la collaborazione, tutti finalisti o vincitori delle passate edizioni del Premio LUX e, in particolare, sono: **Styx** di Wolfgang Fischer, **La donna elettrica** di Benedikt Erlingsson, **Dio è donna e si chiama Petrunya** di Teona Mitevskva, e **120 battiti al minuto** di Robin Campillo. I beneficiari di questa opportunità saranno i giovani attivisti di insieme-per.eu (il network nato dalla campagna per le elezioni europee #stavoltavoto e che ora prosegue lo sforzo di coinvolgimento, partecipazione e informazione sull'Unione europea), gli studenti che hanno preso parte al programma **EPAS (Scuole Ambasciatrici del Parlamento europeo)** e cittadini italiani appassionati di cinema europeo. I film potranno essere visionati gratuitamente, dal 17 giugno al 31 luglio 2020, inserendo il codice digitale "LUXCHILI" sulla piattaforma <https://it.chili.com/promotion>.

[Per saperne di più](#)

CERCASI Volontari per la Germania / attività presso il centro giovanile Blossin

Si tratta di un progetto di volontariato europeo **ESC (EuropeanSolidarityCorps)**. Età dai 18 ai 30 anni d'età. Si Cercano 4 persone per 12 mesi. Ogni volontario svolgerà attività specifiche: con bambini, giovani, progetti internazionali, media. Garantiti Vitto, Alloggio, Viaggio più Rimborso Spese mensile coperti da progetto.

[Per saperne di più](#)





M O N D O g i o v a n i

Access City Award: aperte le candidature all'11a edizione

La Commissione ha dato il via all'undicesima edizione dell'**Access City Award**, il concorso che riconosce e celebra la volontà, la capacità e gli sforzi delle città dell'UE per diventare più accessibili alle persone con disabilità e agli anziani. Le città accessibili possono contribuire a garantire condizioni di accesso eque, a migliorare la qualità della vita e a far sì che tutti possano beneficiare delle risorse che hanno da offrire. Questa nuova edizione dell'Access City Award terrà conto dell'attuale situazione globale e sarà creata una menzione speciale "Accessibilità dei servizi pubblici in tempi di pandemia" per premiare gli sforzi delle città. Possono candidarsi le città dell'UE con oltre 50 000 abitanti.

La Commissione europea premierà le città 1a, 2a e 3a classificata, rispettivamente con 150,000 EUR, 120,000 EUR e 80,000 EUR, durante una cerimonia di premiazione che si terrà all'inizio di dicembre.

Lo scorso anno, ad aggiudicarsi l'Access City Award 2020 è stata Varsavia, per essere riuscita a migliorare in modo sostanziale la sua accessibilità in un breve lasso di tempo. **Scadenza: 9 settembre 2020.**

[Per saperne di più](#)



"La cultura europea vicino a te": al via la campagna

La Commissione europea ha avviato "**La cultura europea vicino a te**", una campagna social sul turismo culturale sostenibile, che coinvolgerà siti e iniziative culturali in tutta Europa con l'obiettivo di promuovere la riscoperta dei molteplici tesori, sia naturali che culturali, del continente.

La pandemia di coronavirus ha avuto un impatto forte non solo sulla salute e il benessere degli europei, ma anche sul settore turistico dell'UE. In questo contesto, la ricchezza e la varietà della cultura e del patrimonio europei svolgono un ruolo importante, dato che il turismo culturale rappresenta circa il 40% del turismo nell'UE. Il piano per il rilancio del settore turistico, presentato dalla Commissione europea il 13 maggio, darà nuovo slancio a questo importante settore dell'economia europea.

La Commissione ha anche recentemente lanciato "Re-open EU", una piattaforma web dedicata, con una mappa interattiva sviluppata dal Centro comune di ricerca, pensata per aiutare le persone a pianificare con fiducia i loro prossimi viaggi e vacanze.

[Per saperne di più](#)



Estate 2020 all'estero: ERASMUS+ investe nel futuro dei giovani

M.A.R.eA carl, in collaborazione con Cosvitecscarl e con il Patrocinio Morale del Comune di Napoli, offre la possibilità a 62 giovani di partire per un'esperienza gratuita di tirocinio professionale all'estero nell'estate 2020.

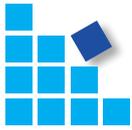
I tirocini rientrano tra le mobilità previste di "**CAD+**", progetto finanziato nell'ambito dell'Erasmus + Azione Chiave 1. Potranno partecipare giovani neodiplomati o che hanno conseguito il diploma da non più di 18 mesi. Il progetto intende migliorare l'occupabilità dei destinatari, grazie al potenziamento delle competenze, conoscenze e abilità tecnico specialistiche, linguistiche e digitali dei partecipanti.

Il periodo di svolgimento delle mobilità sarà di:

- 4 settimane (28 giorni) per 50 partecipanti alle mobilità di BREVE DURATA che si svolgeranno in Romania o Spagna
- 4 mesi (120 giorni) per 12 partecipanti alle mobilità di LUNGA DURATA che si svolgeranno in Romania

È possibile candidarsi alla mobilità di lunga durata (4 mesi) **entro le 13:00 del 10/07/2020**; alla mobilità di breve durata (4 settimane) **entro le 13:00 del 15/07/2020.**

[Per saperne di più](#)



SCADENZE

Agente contrattuale presso (ECDC) Centro europeo per la prevenzione e il controllo delle malattie

Scadenza per presentare domanda: 07/08/2020 - 23:59(ora di Bruxelles)

[PER SAPERNE DI PIU'](#)

Agente contrattuale presso(ACER) Agenzia per la cooperazione fra i regolatori nazionali dell'energia

Scadenza per presentare domanda: 10/08/2020 - 23:59(ora di Bruxelles)

[PER SAPERNE DI PIU'](#)

Agente contrattuale presso le Istituzioni dell'UE

Scadenza per presentare domanda: nessuna scadenza

[PER SAPERNE DI PIU'](#)

Newsletter

"Pensando Europeo"

Testi a cura di:

Centro Europe Direct

Napoli

Centro Europe Direct

Caserta.

Progetto,
realizzazione grafica
e impaginazione:

Servizio Comunicazione

e Portale Web

del Comune di Napoli